

irit<sup>®</sup>  
www.irit.com.ru

Производитель: Шанхай АМП Имп&Эксп Ко., Лтд. (Китай) Shanghai AMP Imp&Exp Co., Ltd  
Адрес: Room 603, Wisdom Cube, No. 18, Shunyi Road, Putuo District, Shanghai, China  
Импортер: ООО «ЕвроИмпорт» (Россия), 121248, г.Москва, Кутузовский пр-кт, д.15

irit<sup>®</sup>

## MANUAL INSTRUCTION ИНСТРУКЦИЯ ПО ЭКСПЛУАТАЦИИ



ELECTRIC HOT PLATE  
ПЛИТКА ЭЛЕКТРИЧЕСКАЯ

IR-8004

|  |  |
|--|--|
| Дата ремонта<br>« » _____ 20 г.  | Дата ремонта<br>« » _____ 20 г.  |
| Содержание ремонта _____<br>_____<br>_____   | Содержание ремонта _____<br>_____<br>_____   |
| Подпись лица,<br>производившего ремонт _____   | Подпись лица,<br>производившего ремонт _____   |
| печать сервисного центра<br>Прибор принят,<br>претензий не имею<br>_____/_____/_____ | печать сервисного центра<br>Прибор принят,<br>претензий не имею<br>_____/_____/_____ |

**Description**

- 1. Disc heating element
- 2. Indicator light
- 3. Switcher knobs



**Safety instructions**

- Read instruction carefully before using the appliance.
- While use:
- Make sure current voltage is in accordance with voltage of appliance.
- Do not contact hot surfaces of appliance, use pot holders.
- To avoid electric shock, do not immerse power cord and appliance in water or other liquids.
- Keep away from children.
- Do not use the appliance if power cord, plug or any other part is damaged. Apply to authorized service center.
- Use spare parts provided as a set only. Using of parts which are not included in set may cause fire or electric shock.
- Make sure power cord does not contact sharp corners and hot surfaces.
- Do not settle appliance on unstable surfaces, on paper and pvc. Distance from walls or kitchen furniture must be more then 15cm.
- Make sure appliance is unplugged before moving.
- Bottom diameter of cookware, heating on the hot plate must not be bigger than diameter of hot plate.
- Operating time must not overrun 60 minutes
- Do not contact appliance's body or heating element when operating
- For household use only.
- This appliance is not intended for use by persons (including children) with reduced physical, sensory or metal capabilities, or lack of experience and knowledge, unless they have been given supervision or instruction concerning use of the appliance by a person responsible for their safety.

**Use**

- Settle the appliance on stable surface
- Before first use, switch on the appliance on Max power for 3-5 minutes without any cookware on the hot plate.
- Plug in the appliance, indicator lights on, the appliance is ready to operate.
- Turn the switcher knob to desirable position. Indicator light will be off when hot platy has reached proper temperature.
- The temperature is contained automatically
- Make sure after usage, that switcher knob is in "0" position
- Unplug the appliance.

**Temperature of cooking**

| Position | Mode            |
|----------|-----------------|
| Off      | Off             |
| 1        | Min Temperature |
| 5        | Max temperature |

**Storage and care**

- Before storage and cleaning, make sure, appliance is unplugged and cooled down.
- Clean the appliance with soft cloth, not using abrasive materials.

**Technical parameters:**

Power: 1000 W  
Voltage: 220-230V/50Hz

**The date of manufacture is marked on the packaging**  
**The importer retains his right to make changes in appearance and completeness of the item without preliminary notification to the customer.**  
**For household usage only.**  
**Do not leave unattended!**  
**Service life in case of proper use is 2 years**  
**Made in China**



## Описание

1. нагревательный диск
2. световой индикатор работы
3. ручка регулировки температуры



## Меры безопасности

- Необходимо соблюдать следующие меры безопасности:
- Когда достанете устройство из коробки убедитесь, что на нем нет повреждений вызванных транспортировкой. Неисправный прибор отнесите в сервисную мастерскую для проверки и ремонта;
- Перед включением убедитесь, что напряжение в электрической сети соответствует напряжению указанному на корпусе устройства;
- Прибор предназначен только для домашнего использования. Не используйте прибор в промышленных целях;
- Не используйте прибор вне дома;
- При обнаружении повреждений на нагревательном диске немедленно прекратите его использование и отключите прибор от сети;
- Устройство разработано только для подогрева и приготовления пищи в кухонной посуде. Использование прибора по другому назначению запрещено;
- Во избежание опасности поражением электротоком или возгорания не опускайте корпус прибора, электро-шнур и вилку в воду или другие жидкости;
- Диаметр дна используемой кухонной посуды не должен превышать по размерам нагревательный диск;
- Не прикасайтесь во время использования к корпусу устройства и нагревательному диску;
- Избегайте контакта провода с горячей поверхностью;
- Не оставляйте работающий прибор без наблюдения;
- Храните прибор вдали от детей;
- Отключайте прибор от сети после эксплуатации и перед чисткой;
- Устройство должно полностью остыть перед хранением;
- Если провод поврежден или необходима его замена, то производится она может только специалистами сервисного центра;
- Время эксплуатации прибора не должно превышать 60 минут.
- Нельзя ставить на легковоспламеняющиеся поверхности
- Не позволяйте пользоваться прибором лицам с ограниченными физическими или умственными возможностями или людям с отсутствием опыта и знаний, если они не были проинструктированы об использовании прибора лицом, отвечающим за его безопасность.
- Не устанавливайте прибор на легковоспламеняющуюся поверхность, расстояние от стен или кухонной мебели должно превышать 15 см

## Использование

- Пожалуйста, удостоверьтесь перед использованием, что устройство установлено на устойчивую горизонтальную поверхность.
- Перед первым использованием включите прибор на максимальную мощность на 3-5 минут. При этом, на нагревательном диске не должно быть установлено никакой посуды;
- Включите устройство. Оно готово к работе, когда загорится световой индикатор
- Поверните ручку регулировки температуры на желаемую позицию;
- световой индикатор погаснет, когда прибор нагреется до необходимой температуры.  
Процессы нагрева и отключения будут постоянно сменять друг друга для поддержания необходимой температуры;
- После завершения использования убедитесь, что ручка регулировки температуры стоит в позиции «0» и прибор отключен от сети;

## Температура приготовления

| Позиция | Режим                    |
|---------|--------------------------|
| off     | Выключение               |
| 1       | Минимальная температура  |
| 5       | Максимальная температура |

## Хранение и уход

- Перед чисткой и хранением отключите прибор от сети и дайте ему остыть
- Очистите поверхность мягкой тканью, не используйте абразивные чистящие средства

## Дата изготовления указана на упаковке

Не оставлять без присмотра!

Прибор предназначен только для бытовых целей

Поставщик оставляет за собой право менять внешний вид и комплектность товара без уведомления покупателя

**ТЕХНИЧЕСКИЕ ХАРАКТЕРИСТИКИ:** Рабочее напряжение: 220-230В/50Гц  
Потребляемая мощность: 1000Вт

**СРОК СЛУЖБЫ ПРИБОРА: 2 ГОДА**  
Производство Китай.



# Гарантийный талон №



Наименование изделия \_\_\_\_\_  
Номер модели \_\_\_\_\_  
Серийный номер \_\_\_\_\_  
Дата продажи «    » \_\_\_\_\_ 20 г.

М.П.  
торгующей  
организации

## Условия гарантии:

Уважаемый покупатель! Вы приобрели изделие, произведенное под ТМ "IRIT". Данный талон дает Вам право на устранение дефектов изделия в авторизованных сервисных центрах в течении 12 месяцев со дня продажи. Все условия гарантии осуществляются в соответствии с действующим законодательством. Проследите, чтобы данный талон был правильно заполнен и имел печать торгующей организации.

В случае возникновения неисправностей техники в течение гарантийного срока, Вы можете обратиться в авторизованный сервисный центр, адреса и телефоны которых указаны на обороте гарантийного талона. Сервисный центр произведет ремонт или выпишет акт, в случае невозможности ремонта данного изделия. На основании этого акта Вы можете обратиться в торгующую организацию, в которой было приобретено изделие, для обмена.

После истечения гарантийного срока сервисные центры, указанные в гарантийном талоне, всегда готовы предложить Вас свои услуги по ремонту бытовой техники "IRIT".

Гарантия не включает в себя периодическое обслуживание, установку, настройку и чистку изделия, порядок которых изложен в Инструкции по эксплуатации.

## Гарантийное обслуживание не производится при:

- несоблюдении правил эксплуатации изделия, установленных Инструкции по эксплуатации;
- утрате гарантийного талона;
- ремонте неуполномоченными на это лицами, а также при других, непредусмотренных инструкцией вмешательствах;
- механических повреждениях, возникших по вине потребителя;
- использовании изделия в целях, для которого оно не предназначено;
- внесение изменений и/или исправлений в текст данного талона.

С внешними данными и комплектацией товара ознакомлен: \_\_\_\_\_ (подпись)

Сохраняйте гарантийный талон и чек контрольно-кассовой машины на изделие. Без предъявления данного талона, его неправильном заполнении и/или отсутствии печатей торгующей организации на талоне и корешках, претензии к качеству не принимаются.

# Региональные центры сервисного обслуживания



## Россия

**Санкт-Петербург**  
СЦ Престижул, ул. Бабушкина, 29 тел. 8 950 020 79 31  
**Абакан**  
ЦБУ "Home Life", ул.Дружбы Народов 29 тел. 83902 359-70  
**Архангельск**  
ВЕГА 29, ул. Первомайская, д. 22, тел. 8(8182) 43-09-6  
**Великий Новгород**  
ИП Топоров М.А., пр. Александра Корсунова, д.36/1, тел. (8162)673-387  
**Владивосток**  
ИП "Толстых А.В.", Народный пр., 43/2, тел.(4232) 43-66-07, 42-90-10  
**Екатеринбург**  
ИП "Лебедев А.А.", ул. Амундсена, 64, тел. (343) 240-26-60  
СЦ "Мастер-Сервис", ул. Д.Зверева, д.31 литер А, оф.2, тел.: (343) 385-12-89  
ООО "Мега Технологии", ул. Трактористов, д. 19, тел.: (343) 361-51-49  
ТЦ "Полос", ул. Карла Маркса, д.60, оф. 6, тел.: 8 (343) 361-08-20  
**Иркутск**  
ИП Чураев Э.В., ул. Литвинова, 20, стр.10, оф.4.4/4, тел.(3952) 20-90-06  
**Йошкар-Ола**  
ИП Бешкарева С.В., ул. Советская, 173, тел.(8362) 457-368, 417-743  
**Казань**  
ООО "Луазо", ул. Декабристов, д. 106, корп. Б, тел. (843) 562-47-07  
**Кемерово**  
ООО "Сервисный центр МастерЪ"  
ул. Волошиной, 4, тел. (8-384-2)38-19-43,38-19-91  
**Кинешма (Ивановская область)**  
ООО "Ирина", ул. Фрунзе, д.1, тел. 8(49331) 56-985  
**Киров**  
ООО "Экран-Сервис", ул. Некрасова, д.42, тел. (8332)577810, 547077  
**Краснодар**  
ООО "Краснодар-Техсервис"  
ул. Леваневского, д.106, тел. (861)274-45-24, 210-33-26  
ИП Мизин В.П., ул. Академика Лукьяненко 103/55, тел. (861)2226413, 2228555  
**Красноярск**  
ИП Каминский С.Ю., ул. Глинки, 37, тел. (391) 2718061  
ИП Высоцкий В.А., ул. Спандаряна, 7, скл. 9, тел. (3912) 935-433  
**КЧР г. Черкесск**  
АСЦ "Юг-Сервис", пр.Ленина, 340 В, тел.: (8782) 273060  
**Ленинск-Кузнецкий**  
ИП Нешев Г.К., пр. Кирова, 165, тел.: 8-950-274-59-23

## Казахстан

**Павлодар**  
Сервис центр «Elektra», ул. Чокина 38/1 (3 этаж).  
Тел. 8 (7182) 34-32-02. E-mail: elektra\_sc\_pv@mail.ru

## Москва

ООО "РемБыТехника плюс", ул. Гиляровского, 36, тел. (495) 680-61-45, 680-58-56  
**Нижний Новгород**  
ИП "Сумин В.П.", ул. Жукова, 24, тел. (831) 462-96-69  
**Новокузнецк**  
ООО «ДИСКУС», переулок Кедровый, 3, тел.: 8 (3843) 79-85-08  
**Новосибирск**  
ООО РТЦ "Совинсервис", Красный проспект, 50, тел. (383) 223-06-61  
ИП Сотников Д.В., ул. Котовского, д. 2, тел. (383) 351-39-19  
СЦ "Ремонт технических Средств", ул. Сибиряков-Гвардейцев, 60/1, тел (383)328-39-60, 342-03-54  
**Омск**  
"Мастерская Космос", пр. Космический, 97а, корп.4, тел.: (3812) 57-04-57  
**Оренбург**  
ИП Ломакина Ю.Н., ул. Новая д. 4, лит. Г, тел.: (3532) 437-437  
**Орск**  
ИП Бердников В.В., ул. Батумская, 25, тел.: (3537) 372-383  
**Пермь**  
СЦ "СК-сервис", ул. Деревообделочная, д. 3, корп. Б, тел. (342) 221-40-99  
**Петрозаводск**  
СЦ "Электрон", ул. Ленинградская, д. 20, тел. 8(8142)595-015  
**Самара**  
ИП Руднев А.Н., ул. Ново-Вокзальная, д. 161, лит. А, тел.: (846) 223-01-00  
ИП Демьянов А.Н., ул. Енисейская, д. 52, оф. 8, тел.: (846) 931-85-46  
**Советская Гавань**  
ООО "Сервисный центр по ремонту бытовой техники"  
ул. Киевская, д. 27, офис 26, тел.: (42138) 44-666  
**Тюмень**  
ООО "Пульсар", ул. Республики д.169/5, тел.: (3452)201-905, 208-265, 280-856, 280-869, 759-508  
**Ульяновск**  
АСЦ "Техно-Сервис", пр. Гая, д. 41а, тел.: 8 (8422) 47-72-72, 72-71-05  
**Чебоксары**  
ООО "ВТИ-Сервис", пр. И.Яковлева, 4/2, тел.: (8352) 637-324  
ЗАО "Телерадиосервис", ул. Гагарина д.1, кор.1, тел. (8352) 63-20-98  
**Челябинск**  
ООО ТТЦ "Гарант-Сервис", ул. Кожзавода, д.4 оф.3, тел. (351) 791-74-62

## Республика Беларусь

**Могилев**  
ОДО "Белоптторг", пр. Мира, д. 10, тел.: (375) 222-723-099  
**Минск**  
ЧУП "Сервис Точка Бай", 220072, ул. П.Бровки, 17, оф.101, тел. (375-17) 284-02-03, 284-03-35  
**Дзержинск**  
ООО «АСЦ«Радуга», ул. Чапаева, д.69/2  
Тел/Факс: (8313) 28-14-78, e-mail: dzr-raduga@yandex.ru

В связи с расширением сети сервисных центров, адреса организаций, осуществляющих гарантийное обслуживание, уточняйте у продавца или в сети Интернет: [www.irit.com.ru](http://www.irit.com.ru)

По вопросам претензий к работе сервисных центров просьба обращаться по адресу: 195213, г. Санкт-Петербург, а/я 42, ООО "ЕвроИмпорт". Тел. (812) 449-04-39, e-mail: service@rtp.sp.ru, service2@rtp.sp.ru

|  |  |
|--|--|
| <p>КОРЕШОК К ТАЛОНУ № _____</p> <p>Модель: _____</p> <p>Дата продажи _____ 20 г.</p> <p>Наименование _____</p> <p>Модель _____</p> <p>Сер. номер _____</p> <p>Ф.И.О. клиента _____</p> <p>Телефон _____</p> <p>Адрес _____</p> <p>_____ М.П. торгующей организации</p> <p>Подпись продавца _____</p> | <p>КОРЕШОК К ТАЛОНУ № _____</p> <p>Модель: _____</p> <p>Дата продажи _____ 20 г.</p> <p>Наименование _____</p> <p>Модель _____</p> <p>Сер. номер _____</p> <p>Ф.И.О. клиента _____</p> <p>Телефон _____</p> <p>Адрес _____</p> <p>_____ М.П. торгующей организации</p> <p>Подпись продавца _____</p> |
|--|--|